

HCMC, May 14, 2024

THÔNG BÁO ANNOUNCEMENT

Trường Đại học Tư thục Quốc tế Sài Gòn thông báo đến toàn thể sinh viên khóa 16 học tập trung môn Giáo dục Quốc phòng - An ninh như sau:

The Saigon International University would like to formally inform all students of Course 16 about the National Defense and Security Education course as follows:

- **Thời gian/Time**

Từ ngày 03/6/2024 - 28/6/2024

From June 03, 2024 to June 28, 2024

- **Địa điểm/Location**

Sinh viên học Giáo dục Quốc phòng tập trung tại Trường Quân sự - Quân đoàn 4 (Địa chỉ: Đường số 10, Khu Công nghiệp Sóng Thần, Khu phố Thống Nhất 2, Phường Dĩ An, Thành phố Dĩ An, Tỉnh Bình Dương).

Students study onsite at The Military Academy of the IV Corps (Address: Street No.10, Song Than Industrial Park, Thong Nhat 2 Quarter, Di An Ward, Di An City, Binh Duong Province).

- **Lưu ý/Notes**

- Sinh viên phải có mặt tại trường vào lúc 6:00 ngày 03/6/2024

Students are required to be present at SIU at 6:00am on June 03, 2024

- Xe đưa rước sinh viên xuất phát vào lúc 6:30 ngày 03/6/2024

The school buses leave at 6:30am on June 03, 2024

- Trang phục: đồng phục của trường

Dress code: School uniform

- Tuân thủ nghiêm túc nội quy, quy định học tập của Trường Quân sự Quân Đoàn 4 trong suốt thời gian học tập

Students must comply with the regulations at the Military Academy of the IV Corps

- Tất cả sinh viên khóa 16 được phổ biến **Nội quy học tập GDQP - AN** tại **Hội trường Shakespeare**, cơ sở Fleming (16 Tổng Hữu Định, P. Thảo Điền, Tp. Thủ Đức). **Cụ thể:**

*All students of Course 16 are required to attend the dissemination sessions of Regulations on attending National Defense and Security Education at **Shakespeare Hall, Fleming Hall** (16 Tong Huu Dinh St., Thao Dien Ward, Thu Duc City) as follows:*

- **Thứ Hai, ngày 27/5/2024 (8:00 - 9:30):** các lớp 23DDN, 23DTM, 23LOG, 23TLH, 23DAI, 23HTDL, 23MMT, 23DTA1, 23DTA2.

On Monday, May 27, 2024 (8:00am - 9:30am): classes 23DDN, 23DTM, 23LOG, 23TLH, 23DAI, 23HTDL, 23MMT, 23DTA1, 23DTA2.

- **Thứ Ba, ngày 28/5/2024 (14:00 - 15:30):** các lớp 23DKD, 23EMAR, 23TMDT, 23DKS, 23KTKT, 23KTDN, 23DLKT, 23DPM, 23HQH, 23TQH, 23TAKD.

On Tuesday, May 28, 2024 (2:00pm - 3:30pm): classes 23DKD, 23EMAR, 23TMDT, 23DKS, 23KTKT, 23KTDN, 23DLKT, 23DPM, 23HQH, 23TQH, 23TAKD.

- Sinh viên nào không tham gia khóa học sẽ tự chịu trách nhiệm về kết quả học tập và những vấn đề liên quan khác.

Students who fail to attend the course take full responsibility for the matter of their academic results and other concerning matters.

THE SAIGON INTERNATIONAL UNIVERSITY

A member of: *A partner of:*



SUFFOLK
UNIVERSITY
BOSTON

Suffolk University,
Boston,
MA, USA



Asia Pacific
University,
Japan



Ritsumeikan
University,
Japan



Truman State
University,
MO, USA



bucks
new university

Buckinghamshire
New University,
UK